

**Совет Безопасности**

Distr.: General
9 May 2024
Russian
Original: Arabic

Письмо Постоянного представителя Объединенных Арабских Эмиратов при Организации Объединенных Наций от 9 мая 2024 года на имя Председателя Совета Безопасности

По поручению правительства моей страны обращаюсь к Вам по поводу пункта повестки дня Совета Безопасности «Письмо постоянных представителей Алжира, Ирака, Ливийской Арабской Республики и Народной Демократической Республики Йемен при Организации Объединенных Наций от 3 декабря 1971 года на имя Председателя Совета Безопасности» (S/10409), касающегося вопроса об оккупации Исламской Республикой Иран трех островов Объединенных Арабских Эмиратов: Малый Томб, Большой Томб и Абу-Муса.

Хочу сообщить Вам, что правительство Исламской Республики Иран в последнее время осуществляет три проекта на трех островах Объединенных Арабских Эмиратов: Малый Томб, Большой Томб и Абу-Муса. Ниже приводится описание этих проектов.

Во-первых, 14 января 2024 года в той части Абу-Муса, которая находится под юрисдикцией Объединенных Арабских Эмиратов в соответствии с меморандумом о взаимопонимании, заключенным в ноябре 1971 года, началось строительство нового двухэтажного здания под центр управления движением судов.

Во-вторых, 15 февраля 2024 года на острове Абу-Муса был открыт морской порт с целью превратить весь остров в туристический курорт, включая ту его часть, которая находится под юрисдикцией Объединенных Арабских Эмиратов в соответствии с меморандумом о взаимопонимании, заключенным в ноябре 1971 года.

В-третьих, на трех островах Объединенных Арабских Эмиратов — Малый Томб, Большой Томб и Абу-Муса — происходит развертывание высокотехнологичных оборонительных систем вооружений.

Правительство Объединенных Арабских Эмиратов решительно возражает против этих проектов и считает их нарушением своего суверенитета над тремя своими островами: Малый Томб, Большой Томб и Абу-Муса. Эти проекты представляют собой еще одну попытку Исламской Республики Иран увековечить свою незаконную оккупацию островов.

Эти проекты — лишь часть серии продолжающихся провокационных нарушений суверенитета Объединенных Арабских Эмиратов над тремя их островами, которые происходят несмотря на неоднократные призывы правительства Объединенных Арабских Эмиратов к Исламской Республике Иран прекратить их и воздержаться от реализации этих проектов.



Построив новое здание на той части острова Абу-Муса, которая находится под юрисдикцией Объединенных Арабских Эмиратов, а также превратив весь остров в туристический курорт и разместив на всей его территории высокотехнологичные оборонительные системы вооружений, правительство Исламской Республики Иран грубо нарушило меморандум о взаимопонимании от ноября 1971 года в отношении острова Абу-Муса. Этот меморандум, зарегистрированный под номером I-55801 в Секретариате Организации Объединенных Наций в соответствии со статьей 102 Устава Организации Объединенных Наций, по-прежнему действует и имеет обязательную силу. Соответственно, любая односторонняя отмена этого меморандума была бы недействительной и не имела бы никакой юридической силы, поскольку такие действия противоречат нормам и принципам международного права.

Эти проекты незаконны, поскольку основаны на недействительном акте, а именно на оккупации Исламской Республикой Иран с применением военной силы трех островов Объединенных Арабских Эмиратов: Малый Томб, Большой Томб и Абу-Муса. Приобретение чужой территории силой запрещено Уставом, принципами международного права и соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций.

Объединенные Арабские Эмираты прилагают все усилия для сохранения уз дружбы и соблюдения принципа добрососедства. Однако они решительно отвергают любые посягательства на свой суверенитет над тремя своими островами. Тем не менее Объединенные Арабские Эмираты, как они неоднократно заявляли в Генеральной Ассамблее, подтверждают, что готовы урегулировать вопрос о трех островах мирными средствами, в том числе путем обращения в Международный Суд.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Мухамед Иса Хамад Мухамед **Абушахаб**
Посол
Постоянный представитель